

西宮ロット・エ・ガロンヌ交流市民の会

2011年5月11日発行 Vol.92

発行者：会長 森田 正樹／編集：広報部

5月22日(日)は平成23年度総会です

先月号でお知らせしましたように、5月22日(日)は23年度の総会です。来年の4月には、ロット・エ・ガロンヌ県&アジャン市と西宮市との友好提携20周年を迎えます。

今年は20周年記念事業の準備作業のためのいろいろな活動が待っています。多数の皆様のご参加で、23年度NLeG活動のスタートを切りましょう！

総会終了後には、会員相互の親睦を深めるための親睦会も開催します。ぜひ、ご参加ください。

<総会>

日時：5月22日(日)午後2時から

会場：フレンテ4階 国際交流協会会議室

<懇親会>

日時：5月22日(日)総会終了後 午後3時頃から

会場：フレンテ4階 国際交流協会会議室

参加費：1,000円



◆総会および懇親会については、出席・欠席を問わず全ての会員の皆さま、5月18日(水)までにFAX(別紙用紙)またはメール(info@nleg.net)で、事務局まで返信をお願いします。

◆総会当日、23年度の会費2,000円の納入を受け付けます。

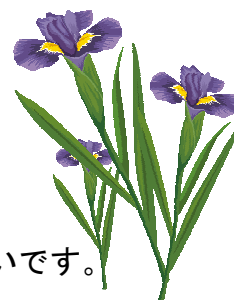
新会員さんご紹介

渡辺 道子さん(樋之池町)

“フランス語でエンジョイトーキング”に参加してNLeGのパンフレットを見て入会しました。フランス語で話す機会ができて喜んでおります。

橋間 美由紀さん(宝塚市紅葉が丘)

フランスが大好きなので、少しでも関わることが出来ると嬉しいです。



退会された会員さん

岡林 京子さん	仕事の都合による退会
鈴木 嘉子さん	身体的都合による退会
松浦 靖子さん	身体的都合による退会
吉村 裕里さん	ご家庭の都合による退会
小俵 祥男さん	会則第9条3項なお書きによる退会
矢坂 真規子さん	会則第9条3項なお書きによる退会



会員総数

会報5月号発行日現在の会員数は、77名（法人会員2名含む）です。

秘書国際課人事異動

4月1日付の市人事異動で秘書国際課に1名増員。早速、中川和将さんにNL e Gを担当していただけることとなりました。よろしくお願ひします。

前任の岡林さん（秘書国際課在籍のまま）、1年6ヶ月の間、お世話になりありがとうございました。また、会員の一員として会計も担当していただきありがとうございました。



（寄稿）

スズラン
Muget

フランスの5月1日といえば、2つの意味をもつ日です。1つ目は、日本の皆様もご存知のメーデー（fete du travail）、2つ目は“スズランの日”です。



1つ目のメーデーは国が定める祝祭日であり、忙しい私達日本人が観光するにはふさわしくない日かもしれません。観光客にはやさしい大都市パリでも、ブランド店を始めとするデパートやスーパーなどのお店、美術館、博物館、レストランやカフェの大部分が閉まります。うっかりするとメーデーのストで公共交通機関も動いておらず、移動もままならないかもしれません。首都ですらこのありさまですから、観光客の少ない田舎の地方都市ではどこもかしこも閉まっているように感じられ、まるでこの世全てから締め出された気分になります。

2つ目の“スズランの日”は、スズランを大切な人に贈る日です。贈られた人は一年間幸福であるという、フランスの16世紀のシャルル9世の時代から続くといわれる風習です。

この日は、花屋（普段から花や鉢植えを贈る習慣が根付くフランスでは、花屋だけは日曜・祭日でも開いています）以外にも、誰でもスズランの花束を売ってよいことになっています。募金を目的とする団体やお小遣い稼ぎの子供たちが、2～3本ずつのスズランを糸で束ね、リボンで飾って売っています。この日一日は、山や森に入って摘んだスズランを街角で許可なく自由に売ることができるそうです。



フランスで5月1日に必ず目にするのは、静かな町並みと路上のあちこちに佇むスズラン売り、そして突然あらわれるにぎやかなような労働組合のデモ行進です。もし、この日が旅行の自由時間にあたってしまったら、「観光や買物ができなくて不運だ」とがっかりするのではなく、思い切ってゆっくりと過ぎる“フランス時間”を楽しんではいかがでしょうか。

教会はいつでもどこでも開いているので、ガイドブックに掲載されていない教会に入り、ステンドグラスをのんびり眺めたりするのも素敵です。また、フランスの主食であるパンを売る店は日曜・祝日でも全て閉まることはなく地域内や年ごとに営業する店を



決めているようなので、いくつかの開いているパン屋で好きなパンとジュースを買って、気に入った景色を眺めながら味わうのも楽しいかもしれません。川べりにいるとつい、バゲット（フランスパン）をちぎって川に投げてしまうかもしれません。面白いほど魚が寄ってくるので、子供に戻った気分になります。

そして、この日にしか買うことの出来ないスズランの花を、友人や家族で贈りあい、お互いの幸福を祈るのもよいと思います。子供達からスズランを買々と、スズランと共にかわいい笑顔ももらえるかもしれません。

この季節は日没が21時くらいなのですが、日の入りに時間をかけているかの如く、日本よりもずっと長く夕日を見ることができます。燃えるような赤い空をずっと見続け、日没を見届けることも日本にはなかなかできない体験です。開いているお店やレストランが少ないだけに、日が沈むと夜の漆黒を普段よりも感じ、深い眠りにつき、翌日に備えてリフレッシュできるのではないかと思います。

（文：藤枝知子）



八木米太郎さん、西宮市議会議員に見事当選！

4月24日に投票のあった西宮市議会議員選挙で、NL e G会員の八木米太郎さんが見事当選され、西宮市議会議員に復活されました。おめでとうございます。

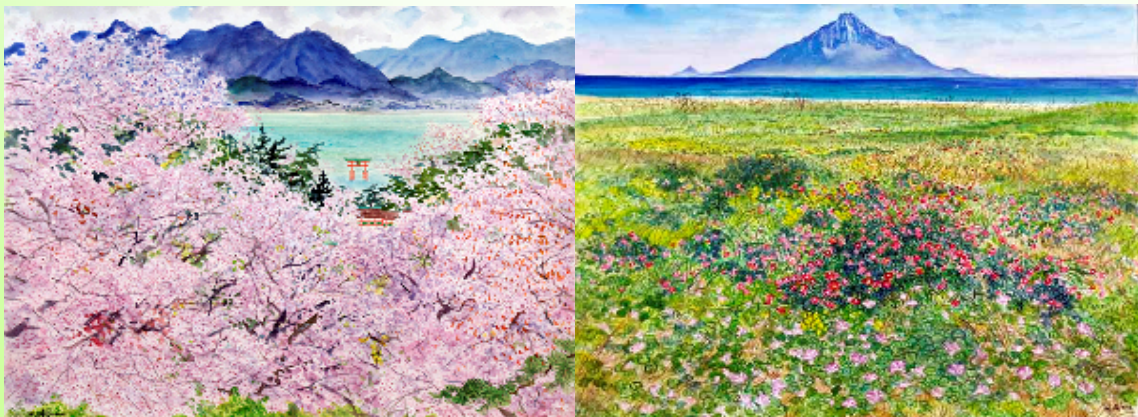
— 5月22日まで —

水彩の魅力 青山政吉展 日本百景・万葉百景

西宮市大谷記念美術館で開催中の展覧会、「水彩の魅力 青山政吉展 日本百景・万葉百景」は5月22日までです。

大阪で料亭を営む家に生まれた青山政吉は、幼い頃から絵を好み日本画と洋画の両方を学びました。やがて、日本画の繊細さと洋画の緻密な構成力を十分に発揮できる水彩による風景画を描くようになります。現地での制作にこだわり、日本中を旅して描いた風景の数々は「日本百景」「万葉百景」に結実します。この展覧会は、大谷美術館が両「百景」の寄贈を受けたことを記念して開催されたもので、連日多くの人々でにぎわっています。

日本各地が今は失われてしまった風景も含めて、青山氏が見たままに、時間を超えてその美しい姿を表しています。



編集後記

今年のゴールデンウィークは、たくさんの友人に会う機会に恵まれました。親しい人たちの笑顔にいっぱい触れて、ホッと癒される毎日でした。改めて、笑顔のパワーを感じました。日本はまだまだ大変な状況にありますが、一人でも多くの方が笑顔のパワーで元気になりますように。(川合)

事務局 : 〒662-0911 西宮市池田町11-1 フレンテ西宮4階 秘書国際課内
Tel:0798-35-3468 Fax:0798-32-8673 Home Page : <http://nleg.net> E-mail: info@nleg.net

FAX送信票

(5月18日水曜日までにお送りください)

西宮ロット・エ・ガロン又交流市民の会 御中

FAX 0798-32-8673

会員氏名_____

- ・ 平成23年度総会に

出席します

欠席しますが、総会の議決権を議長に委任します。

- ・ 親睦会（会費1,000円）に

参加します

参加できません

- ・ 総会で配布する会員名簿に

私の住所・電話番号を記載することを同意します。

住所は記載しないでほしい。

電話番号は記載しないでほしい。

総会は欠席しますが、会員名簿を郵送してほしい。

交流市民の会を退会したい。

(理由)

(NL e Gへのご意見)